



Evidence-based Clinical Chinese Medicine

Co Editors-in-Chief

Charlie Changli Xue • Chuanjian Lu

Volume 11

## Acne Vulgaris

Lead Authors

Meaghan Coyle • Haiying Liang



World Scientific

蔡文幸中醫師

# 痤瘡的成因 & 分類



## 青春痘成因

1

### 皮脂分泌過多

皮脂過度分泌皮脂，造成粉刺出現。

2

### 皮膚角質代謝異常

無法順利排出皮脂，造成毛囊阻塞。

3

### 毛囊周圍發生發炎反應

粉刺壓迫毛囊組織，造成毛囊發炎。

4

### 痤瘡桿菌感染

厭氧菌—痤瘡桿菌孳生，造成膿包出現。

## 痤瘡中醫證型分類 & 處方

1

肺經風熱證  
疏風清肺 滌火排毒  
枇杷清肺飲、瀉白散

2

脾胃濕熱證  
健脾祛濕 凉血解毒  
芩蓮平胃散、茵陳蒿湯

3

肝經郁熱證  
平肝理氣 寧心安神  
丹梔逍遙散

熱毒夾瘀證  
消腫散結 活血化瘀  
五味消毒飲、桃紅四物湯

4

痰淤聚結證  
化痰散瘀 理氣活血  
仙方活命飲、丹蔘酮膠囊

5

沖任不調證  
調和沖任 補腎益氣  
知柏地黃丸

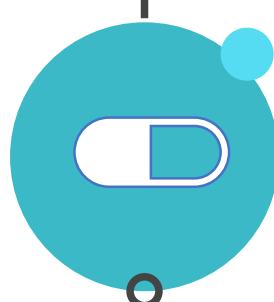
6

## 中醫特色治療方法

針灸治療



中藥外敷



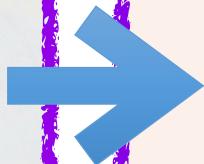
耳針



食療



## 面部針灸



# 八大有助改善暗瘡痘印的食物



椰子油 코코넛기름  
Coconut Oil

熱量: 862大卡

含豐富肉桂酸，有助抗炎殺菌，減少皮膚炎症問題



三文魚 연어  
Salmon

熱量: 208大卡

含豐富奧米加-3脂肪酸，有助抵抗及抑制皮膚發炎



洋蔥 양파  
Onion

熱量: 40大卡



奇亞籽 치아시드  
Chia Seeds

熱量: 486大卡

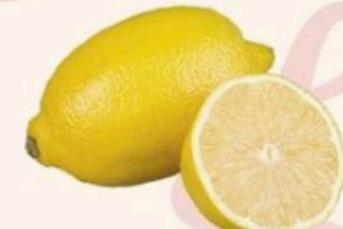
含豐富不飽和脂肪酸和膳食纖維，有助促進腸道蠕動，改善腸道微生物生態，減少皮膚炎症



蘆筍 아스파라거스  
Asparagus

熱量: 20大卡

含豐富維他命A，有助抗氧化，減淡皮膚黑色素沉澱，減少痘印



檸檬 레몬  
Lemon

熱量: 29大卡

含豐富維他命C，有助皮膚美白，減少黑色素積聚，減淡痘印



藍莓 블루베리  
Blueberry

熱量: 57大卡

含豐富花青素等抗氧化物，有助減緩皮膚衰老、預防痘印的黑色素形成



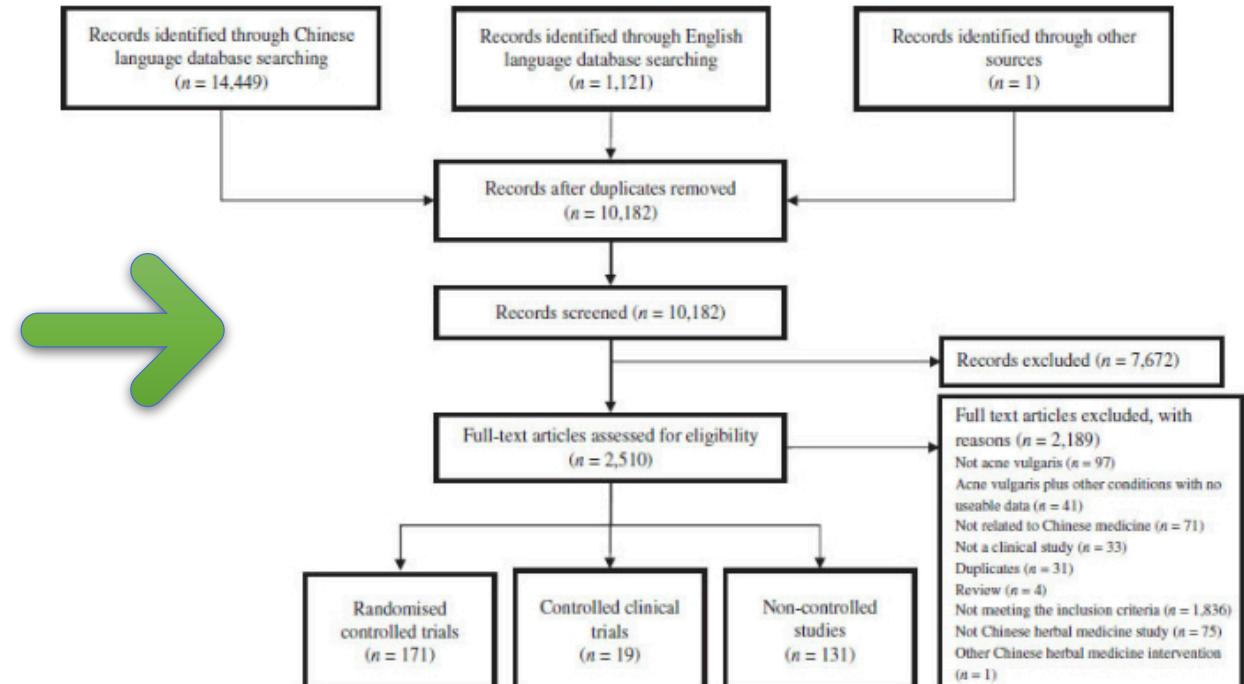
蒜頭 마늘  
Garlic

熱量: 111大卡

有助穩定腸道益生菌，增強免疫力，減少炎症

# 痤瘡的循證醫學研究

## EBM評分標準



Cure: lesions and symptom disappear

Improvement : > 30% lesions heals and symptoms improved.

No improvement: < 30% lesions heals and symptoms no improved.

**Table 5.15 GRADE: Oral CHM Alone vs. Systemic Antibiotics plus Other Treatments**

Outcome (Treatment Duration)	Absolute Effect		Relative Effect (95% CI) No. of Participants (Studies)	Certainty of the Evidence GRADE
	With CHM	Without CHM		
Lesion count — Comedo (8w)	<b>22.07</b>	<b>9.11</b>	<b>MD 12.96</b> (10.51, 15.41)	⊕⊕○○ LOW 1,2
Lesion count — Superficial inflammatory (8w)	<b>8.05</b>	<b>7.03</b>	<b>MD 1.02</b> (-0.25, 2.29)	⊕⊕○○ LOW 1,2
Lesion count — Deep inflammatory (8w)	<b>11.57</b>	<b>4.89</b>	<b>MD -6.68</b> (-8.19, -5.17)	⊕⊕○○ LOW 1,2
Lesion count — Nodule, cyst, abscess (8w)	<b>2.32</b>	<b>6.87</b>	<b>MD -4.55</b> (-4.92, -4.18)	⊕⊕○○ LOW 1,2
Effective rate (4w to 30d)	<b>93 per 100</b>	<b>74 per 100</b>	<b>RR 1.25</b> (1.06 to 1.46)	⊕⊕○○ LOW 1,2
	Difference: 19 more per 100 patients (95% CI: - to 34 more per 100 patients)			

Intervention	Comparator	Timepoint	Included Participants	No. of Studies (Participants)	Effect Size RR [95% CI]	Included Studies
Yin chen hao tang (jia wei/modified) 加味茵陈蒿汤 IM	Phototherapy (blue and red light)	3m from EoT	Completed follow-up	1 (65)	0.51 [0.13, 1.98]	H1
Yi qing jiao nang 一清胶囊 IM	Phototherapy (blue light)	1m from EoT	All patients	1 (70)	Not estimable (no recurrence)	H4
Pi pa qing fei yin (jia jian/modified) 桃杷清肺饮加减 IM	Isotretinoin erythromycin gel	3m from NS	Cure/most improved	1	0.13 [0.02, 1.10]	H79
Investigator developed CHM IM	Tetracycline, vitamins A and D, vitamin B6, benzoyl peroxide, tretinoin	6m from EoT	Completed follow-up	1 (109)	0.20 [0.08, 0.49]*	H50
Investigator developed CHM IM	Acitretin, tretinoin and erythromycin gel	12m from NS	Cure	1 (81)	0.34 [0.11, 1.01]	H39
Investigator developed CHM IM	Adapalene	6m from NS	Cure	1 (38)	0.26 [0.10, 0.70]*	H65
Investigator developed CHM IM	Phototherapy (intense pulsed light)	1y from EoT	All patients	1 (90)	0.05 [0.00, 0.79]*	H74
Investigator developed CHM IM	Tretinoin, viamine	3m from EoT	Cure	1 (40)	0.41 [0.17, 0.98]*	H76
Investigator developed CHM IM	Isotretinoin, benzoyl peroxide	3m from EoT	All patients	1 (90)	0.40 [0.14, 1.18]	H27

Table 5.14 Frequently Reported Orally Used Herbs in Meta-analyses Showing Favourable Effect

Herb	Scientific Name	Fre-quency of Use
<b>Oral CHM vs. Pharmacotherapy: Acne grading, 1 meta-analysis, 5 RCTs (Table 5.8)</b>		
Dan shen 丹参	<i>Salvia miltiorrhiza</i> Bge.	3
Gan cao 甘草	<i>Glycyrrhiza</i> spp	3
Pi pa ye 枇杷叶	<i>Eriobotrya japonica</i> (Thunb.) Lindl.	2
Tao ren 桃仁	<i>Prunus</i> spp	2
Sang bai pi 桑白皮	<i>Morus alba</i> L.	2
Hong hua 红花	<i>Carthamus tinctorius</i> L.	2
Pu gong ying 蒲公英	<i>Taraxacum</i> spp	2
Huang qin 黄芩	<i>Scutellaria baicalensis</i> Georgi	2
<b>Oral CHM vs. Pharmacotherapy: Effective rate: 1 meta-analysis, 5 RCTs</b>		
Dan shen 丹参	<i>Salvia miltiorrhiza</i> Bge.	5
Xia ku cao 夏枯草	<i>Prunella vulgaris</i> L.	4
Gan cao 甘草	<i>Glycyrrhiza</i> spp	4



# 針灸結合外用藥 + 光療與西藥治療

## 針灸 & 外用藥膏

Formula Name	Textbooks	Clinical Studies (Chapter 5)					
		Clinical Guidelines and	Classical Literature (No. of Citations)	RCTs (No. of Studies)	CCTs (No. of Studies)	Non-controlled Studies (No. of Studies)	Combination Therapies (Chapter 8)
Dian-dao-san 顛倒散	Yes	10	4	0	3	0	0
Jin huang gao 金黃膏 (ointment)	Yes	0	0	0	0	0	0
Liu huang xi ji 硫磺洗剂 (lotion)	Yes	0	0	0	0	0	0
San huang xi ji 三黃洗劑 (lotion)	Yes	0	0	0	0	0	0
Si huang xi ji 四黃洗劑 (lotion)	Yes	0	0	0	0	0	0
Si huang gao 四黃膏 (ointment)	Yes	0	0	0	0	0	0
Yu lu gao 玉露膏 (ointment)	Yes	0	0	0	0	0	0

Outcome (Treatment Duration)	Absolute Effect		Relative Effect (95% CI)	Certainty of the Evidence GRADE
	With Acupuncture	Without Acupuncture		
Grading — GAGS (30d)	6.43	11.83	MD -5.4 (-6.52, -4.28)	⊕⊕○○ LOW <sup>1,2</sup>
Effective rate (4w)	94 per 100	80 per 100	RR 1.17 (0.95 to 1.43)	⊕⊕○○ LOW <sup>1,2</sup>



中西治療效果